

БУРГАСКО ИЗДАНИЕ

ТЪРГОВСКИ ФАРЪ

LE PHARE DU COMMERCE.

СУБСИДИРАНЪ ОТЪ ВАРНЕНСАТА И БУРГАЗСКАТА ТЪРГОВСКИ КАМАРИ.

Органъ за информация, политическа и стопанска икономия, търговия, земледелие и индустрия.

Телефонъ въ Варна № 223.

Уредникъ: П. ДРАГУЛЕВЪ.

Телефонъ въ Бургасъ №

ИЗЛИЗА:

въ Варна
Вторникъ и Петъкъ
въ Бургасъ
Срѣда и Недѣля

Абонаментъ за България:

За година . . . 16 лв.
6 м-ца . . . 8
3 м-ца . . . 5

За странство:

За година . . . 30 лв.
6 м-ца . . . 16
Винаги прѣдплатени.

Единъ брой 10 ст.

За обявления:

гармондентъ редъ на I-ва
стр. 1 лв. на II-ра и III
стр. по 70 ст. на IV-та
стр. 20 стотинки.За по-вече обнародва-
ния се прави особено
спорузменение.Съобщения, ржкописи и
суми се изпращатъ до
уредника:

П. ДРАГУЛЕВЪ.

Единъ брой 10 ст.

Гаврилъ Пеневъ & С-ие Бургасъ

КОМАНДИТНО ДРУЖЕСТВО

Телефонъ № 109.

Téléphon № 109.

САМО ПРИ НАСЪ ще намѣрите най-износни цѣни и условия.
пълненъ чешитъ отъ разни

колониялни, желъзарски и бояджийски стоки

ДОСТАВЯМЕ ОТЪ ФАБР. И МИНИТЪ цѣли вагони; сурови же-
лѣза, Чамберлицы, Шведски желѣза, Махлъци, Черна ламарина, Гал-
ванизирана ламарина, Телени гвоздеи, Цинкъ, Безирови масла, Кини
Крокодилъ, Империялъ, Джамоуе, белгийски цементъ хедроликъ,
желѣзни грѣди (пугрѣли), каменни вжглища, кардифъ, коксъ, антра-
цитъ и килими, Марсилски керемиди, торби, калкутски, 2½ либри
и солени, 2¼ либри земни бои, стипца, зачка, сода бикарбонатъ,
захаръ, кафета, калай, бакъръ, олово, чугунъ, синъ камакъ, мине-
рални, слънчогледови, фъстъчни, памучни, и дървени масла и черъ
липеръ Сингапуръ. При спецификация.Винаги, прѣди да си набавите стокитъ, искайте нашиятъ цѣни. Сж-
щеврѣмемо държимъ и въ депозитъ сурови желѣзни шини, желѣз-
ни грѣди (пугрѣли), Цинкъ, Ламарина, Гвоздеи, Калай, Бѣло тенеке,
Синъ камакъ, Циментъ, Марсилски керемиди, Камъни вжглища,
Безирови масла — бои, бодливъ тель

Каменни вжглища, кардифъ, антрацитъ и коксъ

Масла: дървени, памучни сусамови, фъстъчни и слънчогледови
маслини и др.

Винаги прѣди да си набавитъ стокитъ искайте нашиятъ цѣни.

ДИЗЕЛЪ МОТОРИ (DIEZEL)

най-икономичния и най-сигурния двигателъ на XX вѣкъ отъ
8—2000 конски-сили.

Фабрикация Linke Hoffmann—Werke въ Breslau (Герм.)

Оферти при поискване. Цѣни ефтини и изплащане на срокове.

Прѣдставителъ за България:

МАРКО ШЕХТЕРЪ — СОФИЯ.

Вълнено-Текстилно Анонимно Акд. Д-во

„Фабрика Александръ“ — Габрово

Произвежда доброкачествени чисто вълнени камгарни и
шрайгарни ПЛАТОВЕ, а така сжщо и всѣкакъвъ видъ
ПРѢЖДИ за тъкане, фланели и гайтани.

Цѣни и условия износни.

„НАФТА“

Българско Акционерно Дружество

Капиталъ 1,000,000 лева.

Централа въ София.

Клоно-е въ всички градове на Царст.-ото.

Постоянни складове въ всички кло-
нове отъ газъ въ каси и варели, бен-
зинъ за освѣтление, автомобили, мотори,
индустриални и техномически цѣли, ми-
нерални и цилиндрови масла, га-
зоилъ (нафтъ) за Дизелмотори, пжжу-
ра за гориво въ парни котли, катранъ
парафинъ, асфалтъ и всички други
нефтни продукти.

Цѣни и условия най-износни.

ФАБРИЧНА МАРКА.

ГАЗЪ

отъ

НАЙ-ДОБРО КАЧЕСТВО

Употрѣблявайте

само тази марка.

ГАЗЪ

БЕНЗИНЪ

НАФТЪ

Иосифъ Серперъ София

Генерална Агентура на Петролейнитъ Дружества

„АСТРА“ и „ВНИТО“

Царъ Самуилъ 95.

Телефонъ 1441.

Георги Ст. Попевъ — Бургасъ

ТЪРГОВИЯ НА ЕДРО.

Постоянни депозити отъ: ЗАХАРЪ каси — рѣзанъ; ЗАХАРЪ ситенъ
ЗАХАРЪ келе; КАЛАЙ; БАКЪРЪ (мѣдъ);
СИНЪ КАМЪКЪ; КАФЕТА — разни; ПИПЕРЪ червенъ (македон-
ски); САПУНЪ — марсилски; САЛАМАКЪ (нишадъръ) и други ви-
дове колониялни стоки.

Телеграфически адресъ: Георги Попевъ.

НОВА КОМИСИОНЕРО-ЭКСПЕДИТОРСКА ФИРМА въ БУРГАСЪ

С. И. Пардовъ & с-ие

ЦЕНТРАЛА РУСЕ

Ще се занимава съ комисионерство, експедиция, прѣдстави-
телство и международни транспорти.
Помѣщава се въ улица „Александровска“ — срѣщу търгов-
ската банка въ старата житна борса.

Телеграфически адресъ:

Пардовъ С-ие — Бургасъ.

ХРИСТО КИРЧЕВЪ

ВАРНА — БУРГАСЪ

Продава винаги на сравнително износни цѣни на едро и дребно:
Първокачествени английски каменни вжглища „КАРДИФЪ“,
антрацитъ, коксъ, чугунъ и огнеупорни тухли.
Турски вжглища, марсилски керемиди и др.
Поржкитъ изпълнява добросъвестно, оферти и мостри из-
праща при първо поискване.Телефони:
ВАРНА — 280.
БУРГАСЪ — 101.Адресъ за телеграми:
КИРЧЕВЪ.

Ив. Кремаковъ & Ив. Кьосвъ — Бургасъ

Г-да млѣкари и мандраджии,

Не изпущайте случая да се снабдите
съ нашиятъ млѣкарски машини специално
за мандри и млѣкарници

„Pump-Separator“

най-практични, икономични, солидни и ле-
ки отъ всички други системи.
Опитани и прѣпоржчани отъ държавно-
то хемелдѣлско училище въ Садово, съ
свидѣтелство № 472.Най-разпространени въ цѣлия свѣтъ,
както и у насъ и Турция, Ромжния, Сър-
бия и др.За работата и солидността даваме
на нашиятъ клиенти 15 год. гаранция.

Необходими за всѣка мандра!

Имаме и всички млѣкарски принадлеж-
ности.Свѣдѣния и каталози изпращаме на ин-
тересующитъ се.

БУРГАСКО КМЕТСТВО.

Обявление № 2772.

гр. Бургасъ, 12 февруарий 1914 година.

Въ помѣщението на кметството, на 1-й мартъ т. г. съ
тайна конкуренция, ще се произведе търгъ за отдаването на
наемателъ общинскитъ топли минерални бани (лѣжджитъ), за
петъ едини, считано отъ 1-й Януарий т. година.Първоначална цѣна годишно 32000 лева, за петтѣхъ —
160,000 лева. Залогъ 5%.

Оферти се приематъ до 4½ часа вечерята.

Конкурентитъ трѣбва да спазватъ нарежданията на закона
за общественитъ прѣдприятия.Книжката могатъ да се разгледатъ въ канцеларията на
управлението всѣки присжственъ день и часъ,

КМЕТСТВОТО.

Д-ръ Г. Тошевъ.

Едно погрѣшно разбиране ролята на помирителния
сждъ при камарата.Поводъ да напишемъ тия редове
ни даде едно оплакване отъ г. Сава
Константиновъ, търговецъ въ Бур-
гасъ, бивши членъ въ фирмата Ги-
дикисъ и С-ие, а сега нейтъ прием-
никъ, отправено противъ секретара
на камарата и подадено чрѣзъ Прѣд-
седателя на сжщата. Отъ това оплак-
ване явствува, че нѣкои г. г. тър-
говци криво схващатъ прѣдназна-
чението на помирителния сждъ при
камарата, вслѣствие на което още
по-криво регулиратъ отношенията
къмъ него и къмъ камарата. За
да бждемъ обаче добръ разбрани,
нека първо объяснимъ цѣльта, коя-
то се прѣдсѣжда съ помирителния
сждъ при камарата и значението му
както за търговията, така и за са-
митъ търговци.Помирителния сждъ при камарата
както и при другитъ камари, сжще-
ствува на основание членъ 8 отъ
закона за търговскитъ камари. Спо-
редъ този членъ института помири-
теленъ сждъ е задължителенъ за
камари, т. е. послѣднитъ сждъ дѣл-
ни да урѣждатъ таквъ, за да мо-
гатъ да се разглеждатъ и ликви-
диратъ възникнали спорове между
търговцитъ по сключенитъ помежду
имъ сдѣлки. Конституирането обаче
на самия сждъ, опрѣдѣляне състава
му, процедурата и пр. въобще на-
редбитъ за помирителния сждъ, трѣб-
ва да хармонизиратъ съ нормитъ,
прѣвидени въ гражданското сждо-
производство за помирителния сждъ,
членове, 1240—1247. По тая причина
и задължителността му е останала
да се урежда пакъ по общитъ нор-
ми въ гражданското сждопроизвод-
ство. А споредъ послѣдното поми-
рителенъ сждъ може да се състои
само тогава, когато двѣтъ спорящи
страни се съгласятъ прѣдварително
за това. Ако едната страна иска да
се сѣли споръ отъ помирителенъ
сждъ (арбитражъ), а другата не се
съгласи, тогава таквъ не може да
се състои. Слѣдователно, споредъ
гражданското сждопроизводство, по-
мирителния сждъ по гражданскитъ
дѣла и спорове въ никои случаи не
е задължителенъ; той може да се
състои само когато пожелаатъ двѣтъ
страни.Помирителния сждъ при камара-
та почива на сжщитъ начала. Той
не е задължителенъ. Ето защо и
въ правилника за сжщия сж прока-
рани сжщитъ принципи. Ако това
общо има смисълъ за гражданскитъ
процеси и спорове, то за чисто
търговскитъ спорове това се явява
даже вѣрно, защото ония търгов-
ци, които сж недоволни въ сдѣлки
си, които обичатъ да шиканира-
тъ, а това сж обикновено страни-
та, на чиято страна по разпрата
не е правото, винаги се възползу-
ватъ отъ незадължителността и
отказватъ да се разглеждатъ спо-
роветъ имъ отъ помирителенъ сждъ.
Такава една практика обаче е вѣр-
на за търговията изобщо и за ин-
тереситъ на търговцитъ, разбираме
лоялнитъ търговци. Търговскитъ
капитали сж толкова по ползовити
колкото повече обороти правятъ и
спирането имъ, поради споръ вед-
нага се отразява вѣрно. Единъ та-
къвъ споръ може да задържи сто-
ката било на митницата, било въ
пристанището по-дълго вѣрме, да
и обрѣмени съ излишни разноски и
да я изложатъ на рискъ отъ поврѣж-
дане, кражба и пр. Вънъ отъ това,
както се прѣчи на реализирането на
сдѣлката, нахвърня се платежната
способност на търговеца, може да
се поврѣди на кредита му и винаги
е придружено съ по-голѣми или по-
малки загуби. Съ малко думи каза-
но: понеже търговския капиталъ се
намира въ обръщение, понеже не-
еговата доходностъ зависи отъ по-
честитъ и по-много обороти, то
всѣко негово задържане въ застой
и излагането му на поврѣди, краж-
би, обрѣмняване съ разноски е съ-
проводено съ голѣми загуби. Това
е вѣрно изобщо за търговията а
отъ тука и за самитъ търговци.
Ето защо тѣ иматъ интересъ да се
рѣшаватъ спороветъ бързо, за да
не се спира капитала а да се оста-
ви свободенъ, за да може да се
движи и увеличи доходността си.
При все това обаче намиратъ семнозина търговци, които гледатъ
иначе на този въпросъ. За такива
изложенитъ съображения важатъ
само тогава, когато е засегнатъ тѣх-
ния интересъ. Засѣга ли се обаче
чуждъ интересъ, тогава тѣ не се тре-
вожатъ и сж готови да бждатъ не-
лоялни и да шиканиратъ, като се
възползватъ отъ това, че помири-
телния сждъ не е задължителенъ и
отказватъ да се съгласяватъ. Ето
защо по тия и по изложенитъ по-
грѣ съображения незадължител-
ността на помирителния сждъ за
търговскитъ спорове е една голѣма
грѣшка и опущение, защото то дава
възможностъ на мнозина да бждатъ
недоволни и да протакатъ известни
спорове съ години и да се разорватъ
едната страна. Това опущение, тази
празнина въ задължителността на
помирителния сждъ за търговскитъ
спорове би могла и може да се по-
прави и при сегашното положение,
обаче единствено отъ *търговската
етика*, какваго трѣбва да господству-
ва между търговското съсловие,
отъ лоялнитъ отношения на търгов-
цитъ по между имъ, отъ взаимното
уважение на интереситъ имъ. Тър-
говската етика и лоялността би трѣб-
вало да се проявятъ поне тогава,
когато едната отъ спорящитъ стра-
ни, за ликвидирание на спора по бър-
зо, поиска да се образува помири-
теленъ сждъ! Въ такива случаи по-
не би трѣбвало другата страна да
покаже достатъчно лоялност, ува-
жение къмъ интереса на противната
страна, да бжде толкова морална,
че да приеме помирителния сждъ и
даде съ това възможностъ да се ли-
квира бързо спора. Но ако единъ
търговецъ бжде поканенъ отъ другъ,
по между които се е породилъ споръ,
да се съгласи да се разгледа
спора отъ помирителния сждъ при
камарата, а втория откаже, не се
съгласи и го прати да се тѣжи
прѣдъ общитъ ссдилища, тогава той
не спазва търговската етика, не е
лояленъ и не уважава търговскитъ
интереси на другия и на другитъ.
За таквъ търговецъ може и трѣб-
ва да се каже, че е нелояленъ въ
сдѣлките си.Но не е само това. Помирителния
сждъ, за който тукъ е рѣчь, се урѣд-
ява при камарата. Търговецътъ,
който има споръ съ нѣкой другъ,
подава заявление до камарата и я
моли да посрѣдничи за изглаждане
на спора по миренъ начинъ, или
лъкъ чрѣзъ помирителния сждъ. Ка-
марата съобщава това желание на
другата, отвѣтната страна, като я
поканва да се съгласи и приеме
мирния начинъ на разбиране. За
тая цѣль поканватъ се и двѣтъ
страни отъ камарата да си избератъ
по единъ свой пълномощникъ, кой-
то да прѣдставлява интереситъ на
страната, а като трети членъ прѣд-
седателя на камарата назначава дру-
го лице за прѣдседателъ на сжда.
Кои лица могатъ да бждатъ ссдини
помирители, опрѣдѣля камарата въ
годишнитъ си сѣбория, за която
цѣль се избиратъ и има избрани
четиридесетъ души търговци. Така
се събиратъ трима души, разглеж-
датъ спора между странитъ и рѣ-
ководими повене отъ своята съвѣсть
и добро познание на търговскитъ
обичаи и практика, а по-малко отъ
законитъ, рѣшаватъ спора и се
признасятъ, кой има право и кой
нѣма. Въ цѣлата тази работа ка-
марата играе само посрѣдническа
роля, тя съдѣйствува за да се кон-
ституира сжда, който се произнася
по сжщество. За тѣзи услуги кама-
рата не очаква никаква награда
отъ странитъ, искно това тя вър-
ши само за да изпълни единъ дългъ.
Е добръ! Ония търговецъ който,
възъ, основа на получено заявление,
бжде поканенъ отъ камарата да се
изравни единъ споръ по миренъ на-
чинъ, чрѣзъ помирителенъ сждъ,
откаже да стори това, тогава той
не оказва нужно уважение и къмъ
самага камара, която въ случая ни-
що друго не прѣдсѣжда освнъ да
запази общия интересъ въ търго-
вията. По тоя начинъ моралната
вина на този, който е отказалъ,
става по-голяма.
Прѣди да прѣмине къмъ са-
мото оплакване, нека разгледаме

Телегр адресъ : Хаджи Ивановъ

Желѝза всички видове ; чeмбeрлици, лaмaрини, кaлaй, бѝло тeпeкe, цинк и oлoвo.

Жeлѝзни грѝди (пyтрeли), пoртлaндѝ цимeнт, тeлeни гвoздeи, бeзирѝ, хoлaндски бoи, пoдкoвни гвoздeи, пeтaли, трѝи жeлѝзни и кaучyкoви, лoпaти, кoфи и всички сортoвe дpeбнa жeлѝзaрия.

Разпoлaгaйки сe aнгaжмeнти зa гoлѝми пapтиди пpaвиeм ки нaпpaвo сe кoнкyрeнтни цѝни.

ВЪ ВИДИНЪ.

Извършва всички видове банкови операции: шкотира заеми—инкасира, купува и продава църкни книжа, прави вътрешни и външни прѣводи и пр., дава референци.

Занимава се и съ покупка а продажба на разни зърнени храни и пр.

Телеграфенъ адресъ: Лукановъ, Пантовъ.

Произвежда неподражаемо най доброкачествена ХАЛІВА от таханъ и продава по цѣни безъ конкуренция Произвежда и други първокачественни захарни издѣлия. Поржчки въ фабриката.

Прѣдставитель за цѣла Сѣверна България: ДАВИДЪ ЛЕОНЪ,
София, ул. Ломска, 9.

АДВОКАТЪ — СОФИЯ

Домъ : Срѣдна Гора, 51.

Бюро: Мария Луиза, 25

Защищава граждански, търговски и углавни дѣла.
Ходатайствува по разни административни въпроси прѣдъ всич-
ки учреждения.

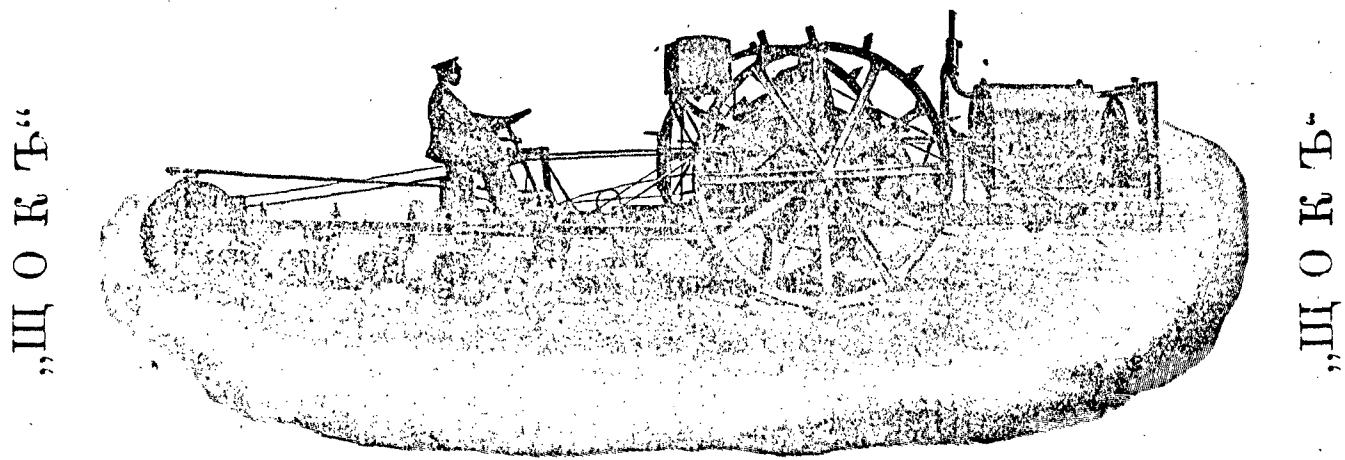
Регистрова търговски и индустриални марки.
Дава съвети специално по закона за насърчение на местната
индустрия.

Централъ арна, клонове Бургасъ, Софiя, Русе,
Сомовитъ, Пловдивъ, и Шуменъ.

КОМИСИОННА и ЕКСПЕДИЦИЯ.
Продажба: ГАЗЪ, СОЛЪ, МИНЕРАЛНИ МАСЛА, ЗАХАРЪ и
МАРСИЛСКИ КЕРЕМИДИ.

най-усъвършенствувания до сега плугъ съ моторъ, конструиранъ най-гениално системата доведена до съвършенство, резултати постигнати неочаквани.

Продадени повече отъ 800 моторни плугове въ цѣлия свѣтъ!



Моторния плугъ „ШОКЪ“ оръ на дълбочина 35 см., като обръща почвата най-добъръ.
Моторния плугъ „ШОКЪ“ може да влочи: грапи (буруни), култиваторъ, жетварки, сноповър-
зачки, сѣялки и локомобили.
Моторния плугъ „ШОКЪ“ изорава дневно около 80 декара.
Моторния плугъ „ШОКЪ“ оръ всѣкава почва: межка и твърда.
Моторния плугъ „ШОКЪ“ работи въ дъждовно и кално врѣме, безъ труд и безъ да затъва.
Моторния плугъ „ШОКЪ“ се нуждае отъ прислугата на единъ човѣкъ и е крайно икономиченъ.
Моторния плугъ „ШОКЪ“ има тежина само 5000 килограма и която тѣжестъ никакъ не отъп-
вка нивитъ.
Моторния плугъ „ШОКЪ“ е конструиранъ отъ най-добрия материалъ по тѣриностъ до сега не-
постигнатъ при другитъ системи.

Продадени въ България и Романия повече отъ 50 парчета, отъ които:

1 моторен плуг на Държавния Завод за добитък и склад за жребци в Кабиюк.
2 моторни пуга на г. Захари и Никола Холевич в с. Царь Борис (Добруджа).
1 моторен плуг на г. Братия Кудев, с. Качмак.
1 " " " г. наследият на пок. Хр. Ючормански в с. Яксткчиляр Добрудж.
1 " " " г. Тиню Хаджи Тинев, село Калайджи Дере, Добруджа.
1 " " " г. Пенчо Атанасов, село Мохамедна, Добруджа.

ПРОСПЕКТИ И ВСЪКАКВИ СВЪДЪЕНИЯ СЕ ДАВАТЪ ОТЪ ЕДИНСТВЕНИТЪ ЗА БЪЛГАРИЯ
ПРЕДСТАВИТЕЛИ:

АН () Дружество, бивше ЕВГЕНИЙ ЕЛЕСЬ, Варна.

Развитието на потребителните кооперации въ Германия през 1912 г.

Цѣлата тази мръжа на учрѣжде-
ния се намира подъ надзора на три-
ма члена отъ управлението, между
които сж раздѣлени всичкитѣ от-
дѣли. Тѣ водятъ всичкитѣ отдѣли
колегиално.

Ний подробно описахме всичките организации на *издателството* въ този вид, какъвто това учреждение е получило слѣдъ прѣдпоследния конгресъ въ Берлинъ.

Тръбва още да се поспрѣмъ на реформата, която е произвѣдена въ организацията на ревизионнитѣ съюзи. Прѣди всичко увеличѣнъ е щаба съ още 1 секретарь. Сега сж двама, но се явяваг и ревизори. Тѣ сж задължени всѣка година да ревизиратъ кооперациитѣ.

Съюзниятъ ревизионн образуватъ особѣнѣ органѣ, които се събира отъ врѣме на врѣме за оумѣнѣ на онитѣ за обсъждане ревизионни принципи и т. н. Прѣдседателъ на този органъ се явява единъ отъ управителнитѣ членове на Ц. С. които свиква събораніето. За покриваніе разходите по издрѣжката на 2 секретари, — ревизионниятъ съюзъ получава тѣсма отъ Ц. С.

Секретарият на ревизионните съюзи се явяват сега изпълнителни органи, а останалите членове на управлението ръководящи и контролни органи. Освѣн това всѣки ревизионен съюз има още наблюд-

гледват се практически въпроси. Тъзи вечеринки имат за цел да приучават курсистите да произнасят рѣчи.

На курсоветъ за членоветъ ѝ отъ наблюдателния съвѣтъ чегатъ 8 различни реферати по 2 часа. Тѣ се устрояватъ така, че слушателитѣ въ сѣщия день могатъ да се върнатъ дома си. Занятията сж въ недѣлния день. Тѣ сж съ таквава съдържание: Кооперативния законъ и правовото положение на наблюд. съвѣтъ, народната застраховка (Volksfürsorge) контролъ върху дѣйността на управленieto, пропаганда въ потребителитѣ кооперации, проверка на баланса, история и положение на потребителската кооперация, централнитѣ организации на нѣмскитѣ кооперации и сждността на потребителскитѣ кооперации. Нѣма да се спираме върху дѣятелността на другитѣ комисии и взаимно помощната каса. Както комисиитѣ, така и касата развиватъ своята дѣятелностъ всѣка година все повече и повече. И всичката работа на центр. Съюзъ се води далечъ не при благоприятни условия. Борбата съ потребителитѣ кооперации въ Германия е непрѣстанна, така че възнищала атмосфера на съвѣсъмъ не е миролюбива.

III. Кооперативната борба и борбата съ кооперациите,

За да се запознаемъ съ външната атмосфера, въ които дѣйствиелно употребителната кооперация, ний ще прослѣдимъ отношенията къмъ нея презъ 1912 год. Прѣдъ послѣдните години въ Германия, както и на всѣкъждѣ, животътъ възникна твърдитъ много. Кооперациитъ почнаха борбата съ това заскяпване и по пята си срѣщнаха масса прѣпятствия отъ страна на търговцитъ, — както едри, така и дребни. Въ Саксенъ-Ваймаръ въ Хановеръ и другитъ градове употребителнитъ кооперации поведоха борба за намаляване цѣнитъ на хлѣба. Тозиъ часъ въ Хановеръ се образуваша хлѣбнен картель — трѣстъ отъ хлѣбарни, — и тъй като употребителниятъ кооперативъ въ Хановеръ пѣзмаше своя пекарня, то работата бѣше проиграна и цѣнитъ не само не спаднаха, но още се и повишиха (сега вече употребителнитъ кооперации тамъ постановяватъ да се откриватъ кооперативни хлѣбарници). Особено остра е била борбата съ месаритъ — търговцитъ мѣсари.

Кооперациите прибавят към организация свои съгубовини и изписване място от странство. Освѣтътъ това тѣ организиратъ продажбата на рибѣ, съ което сѣ спомогнали на своитѣ членове, да прѣвърятъ острѣя кризисѣ. Въ тази сѣ борба противъ възкѣпването на мѣсто, потрѣбителитѣ дружествата срѣщатъ противовѣствие даже отъ страна на градскитѣ управления и разнитѣ организации. Така берлинското потрѣбително дружество се обръща къмъ управленіето на желѣзницитѣ съ молба да не се изискватъ 20%, мито за получената морска рѣба. На това дирекцията е отговорила съ отказъ, като мотивира че нискитѣ тарифи могатъ да се прилагатъ само за общеполеснитѣ дружества, и че такива тѣ не смѣятъ потрѣбителитѣ дружества. Въ Хамбургъ-Алтонъ общината отказва да отстъпи на „Производство“ частъ отъ данското мѣсто. Въ резултатѣ продажбата отива лошо, тогѣзъ когато кооперацията е имала възможность да организира продажбата въ широки размѣри. Въ Берлинѣ, гдѣто 27 потрѣбителнитѣ дружества сѣ взели продажбата на загранични мѣсто, резултатитѣ сѣ блѣстѣщи.

Предприемачитѣ въ Германия прѣзъ послѣднѣтъ години започнаха да организиратъ фабрични потребителни лавки, за да отдръпнатъ работницитѣ отъ тѣхнитѣ кооперации. Работницитѣ не обичатъ тѣзи лавки тѣзи дюгечета при фабрикитѣ и не отиватъ въ тѣхъ, но въ провинцията господаритѣ, ступагитѣ на фабрику прѣмуждаватъ работницитѣ да се записватъ членове въ тѣзи лавки. Търговскитѣ камари сж повели вой на противъ потребителнитѣ дружества като сж налагали данъци върху дохода имъ. Когато пруското събрание особождава 4% печалба на кооперациитѣ отъ данъкъ то се вди ка шумъ срѣди прѣдставителитѣ на търговскитѣ интереси и прѣседате-

тът на търговската камара подава заявление във пруското събрание на представители и въ палатата на господаря съ настояване да обложат дохода. Водила е борба през 1911 год. съ потребителните дружества и занаятчийската управа. Въ Хамбург е бил основан съюзът на занаятчи и търговци, който съ поставил задачата да опазва интересит на заната и търговията против потребителните кооперации. Опълчава се против потребителните кооперации и „Гласния Съюз“ на индустриалните кооперации. Рихард Гейц, дътел на този съюз излиза против потребителните кооперации и тяхния Ц. С. като ги обвинява въ социализъм. По неговото мнение, кооперациите сж средство за класова борба против съвременното ступанство. Като минават към собствено производство

кооперационитѣ, по мнѣнію на Гена, повелѣдѣ борба противъ причино-
дѣлителѣ и държавата, трѣбвала да
се намѣси. Той прѣдлага даже рѣш-
ебичи мѣрки. Освѣтъ това, прѣд-
лага занаятчиитѣ да образуватъ
свое дружество. Свѣтъ му послѣд-
ваха Нюренбергскитѣ занаятчи. На
своя съборъ тѣ взели рѣшение про-
тивъ потребителнитѣ кооперации,
които прибѣгваатъ къмъ собственос-
то си производството. Обвиненията
противъ „Ц. Стюзъ“ и потребител-
нитѣ кооперации, че принадлежатъ
къмъ с. демократическата партия
прѣзъ 1912 г. се сиѣха, както и по-
рано отъ всѣкъдѣ. Даже отъ амено-
на на църквитъ католическитѣ съ-
щенници проповѣдваха тѣзи мисли,
като прѣдпазваха своитѣ енориани
отъ потребителнитѣ дружества.

За обвинението особено е послужило обстоятелството, че кооперациите наедно с проф. съюз за замислиха народната застраховка. Съедна дума всичкият засъпнати отъ потребителните кооперации слонца отъ населението отъ всички страни поведоха съ тѣхъ борба. Но тая борба която поведоха въ 1912 г. потребителните дружества съ скжпотията въ живота обрѣна внимание не само на широките слоеве на населението, но и на разни изслѣдователи и социално-политици.

IV. Заключение.

Читателит' се запознахъ съ дѣятелността на потребителнитѣ кооперация въ Германия прѣзъ 1912 г. Спрѣхме се почти исключительно на дѣятелността на „Центр. Съюзъ“ тъй като той се явява прѣдставителъ на нѣмскитѣ потребителни дружества. Въ него е прогресивното движение на кооперацията. Съ появяването на Центр. Съюзъ нѣмската кооперация е трѣпнала до пикта на рогадскитѣ пионери. Като си бѣше пролетарска по съставъ тя и не можеше да върви както по-рано въ опасната на „Всеобщия Съюзъ“. Материалната страна на нѣмскитѣ потребителни дружества и тѣхнини Ц. Съюзъ достигнатъ голѣмо развитие. Всѣка година кооперациитѣ р-статъ въ дълбочина и ширина. Оборотигѣ имъ сѣ гр-дноизини. Последнѣто зависи отъ това, че потребителнитѣ дружества въ Германия се явяватъ наедно съ това и спестовнитѣ каси. Но, ако въ материално отношение прогресътъ е огроменъ, то не може да се каже същото за духовната страна на нѣмската кооперация. Безъ да се гледа на широкото распространение на кооперативната литература на германскитѣ потребителни дружества въ значителна степенъ е при сжщъ меркантилния духъ. Това е съзналъ и Ц. С. и за последнѣ врѣме е обърналъ вниманието на кооперативното възпитание на членовегѣ и тази страна на работата си все повече и повече развива. За последнитѣ години нѣмската потребителна кооперация за разширение своята дѣятелность се обединява съ професионалнитѣ с-юзи. Развивигето на нѣмската кооперация се извършва подъ знака на неутралитета и цѣлата кооперативна литература проповѣдва принципѣтъ на неутралитета. Но трѣбва да имаме прѣздъ видъ слѣдующето. Организационно кооперациитѣ не сѣ свързани съ никоя партия. За членове на кооперативитѣ се приематъ хора отъ всички направления. Но до колкото нѣмската потребителна кооперация се състои 85% отъ работници, до колкото работницитѣ въ по голѣмата си часть сѣ членове на професионални с-юзи и соцдем. партия, до толкова, разбира се, не може да става дума за онай неутралность, каквито искать да правятъ на кооперацията буржуазнитѣ идеолози.

Прѣведе: Братскодѣловъ.

Рэформи въ ирѣводната служба на БЪЛГ. Нар. Банка.

Управлението на Б. Н. Банка е
ръшило досегашните писма — ави-
за, които клоноветъ и агентуритъ
на банката изпращат помежду си,
да се изхвърлят, каго въместотъ
се въвеждат авизата обр. №165 б,
които въ бъдеще ще служатъ и за
български.

Поставянето на сумата въ блъжката ще става въ клоноветъ или агентуритъ, срѣщу които се теглятъ отъ чиновницитъ, натоварени съ водене на регистра „Прѣводи и акредитиви“, и то слѣдъ провѣрка на сбороветъ въ текста.

При получаването на едно авио-
бължкa, надлъжния чиновник,
след като направи нужните за-
писания по него в регистра за
приводител и акредитивит, подава
го на контролата за минаване по
принадлъжността.

Авиатa — бължкa пeма да се
завеждаат въ вхoдaкитe регистри
на клоновeтe и агентуритe, които
ги получават. Въмсто вхoдящи нo-
мeрeтe ще нoсят тeжкия контролен
нумeр. Пoставянeтo на контролния
нумeр ще ставa на опрeдeленoтo
за тoвa мeстo въ дeснo, на горнята
стрaнa на авиoтo.

Подъ контролния № се поставя датата на завеждането на авизото въ контролния регистър. Потвърждения на авизата — бълбжки и ма да се пращатъ. Всѣки клонъ и агентура ще слѣди за участъта на своитъ авиза по копиркитъ, които

ТЪРГОВСКИ БЮЛЕТЕНЪ.

получава от другите клонове и агентури. Всяко авизо-българска трябва да бъде изпратено на носители на клона или агентурата от дъто изхожда.

Практиката на някои клонове и агентури да правят за всеки чек отдалено авизо, управлението на банката не одобрява и тя трябва да бъде. Авирирането на теглената трябва да става групирани в едно авизо. За големите клонове и агентури, дъто пръводната служба е развита, може да се допусне едно изключение, като авирирането става на два пъти: преди обединителния тегления и едно авизо, след обединителния с друго.

Приготвянето и изпращането на авизата-български трябва да става в зависимост от движението на нощта. *Обаче, въпреки случая не трябва да се отлага предаването на едно авизо на почта от днес за утре.*

Скритите формуляри ще служат и за писмените пръводи, като разбира се, последните се групират самостоятелно и независимо от пръводите си чекове.

За телеграфическите пръводи остава въ сила стария ред, т. е. за тях ще се правят отделни български.

Службата „пръводи и кредитив“ ще се занимава само с посрещане на пръводите с чекове и безусловните писмени и телеграфически пръводи.

Условните пръводи, т. е. тези, по които има да се съблюдават разни нареждания, за да бъдат изпълнени, като: пръждане на сумата сръщу полиция или сръщу някакви други документи, или с някаква уговорка т. е., че сумата ще служи за такава и такава цел и пр. тези пръводи, при клоновете и агентурите с развити пръводни операции ще се извършват в бъдеще от счетоводствата, а не от надлъжните бюро за пръводите и кредитивите. Ако по тях са станали завърго задължения по книгите на клоновете и агентурите, от които изхождат изпълнителните клонове и агентури ще трябва веднага да ги извършват за да не оставят висящи пера въ кореспондентските сметки на Банката.

Съ тази реформа въ пръводната служба на Банката, управлението счита, че се отстраняват и последните пръчки за своевременното отправление на публиката по изпращането на чековете.

Хромика

Нота на пратителството по българския износ.

Наред с напредените вече постъпки пръд Австро-Унгария, Турция, Румъния и Сърбия за отмяне на запрещения да пропускат и приемат износните от България животни и животински произведения, въ Министерството на външните работи се изработва специално за случая нота, която тия дни ще бъде подадена до правителствата на тия държави.

Едно добро решение на министерския съвет.

До пръди войната всички произведени въ Гюмюрджинския окръг тютюн се обработваше в тютюневите складове въ Скече и така обработен се изнасяше на вън. След войната някои от търговците почнали да изнасят тютюня още не обработен въ Кавала, от дъто след като се обработи въ тамошните складове да се изнася навън. Такава една практика би затворила до сега съществуващите складове — работилници въ Скече въ полза на Кавала и по този начин биха останали на улицата хилядите работници-българи от цялния окръг, на които единствено до сега заняти бше работата въ тия складове. За да не стане това, министерския съвет въ едно от последните си заседания взе малък патриотически решение да се забрани до второ разпоредяване износа на необработения тютюн от Скече.

Нкшит бршна въ Албания.

Установилит се въ Дурацо (Албания) българи търговци на брашна се оплакват, че направенит им поръчки за брашна въ някои от браншните фабрики въ България не се изпълняват акуратно и въпроснит фабрики не устоявали на задълженията си. По това повод генералния консул въ тоя град е изпратил рапорт въ министерството на външните работи въ който се посочват послъдствията от таквото поведение на нашит браншени фабрики. Ние от своя страна също ще обърнем вниманието на нашит фабриканти на брашна да се изслушат въ справедливит оплаквания на тия търговци и да имат пръд вид, че нашит бршна, въ тоя период на организиране албанската държава, ще трябва да се явят на дебют въ албанския пазар и от сегашното поставяне на заниси въ голъма степен по-нататъшното развитие и зърпване положението на това наше производство въ тая държава.

Врдит на българския износ от чумата.

Запръдението на съединит държави да пропускат и приемат износните от България животни и животински произведения, поради чумата по добитъка нанася голъми врди на българския износ. А той не е малък. Пръз 1911 г. той достигна 26,475,397 лева (въ тази цифра не влиза стойността на изнесенитъ кожи, които заедно съ коженитъ издлия са достигнали пръз сжщата година сумата 3,612,128 лева). За 11 месеца от 1912 г. — от 1 януари до края на м. ноември 1912 г. — износа на живит добитък и животински произведения е достигнал сумата 19,488,736 лева и този на сурови кожи е достигнал 2,221,992 лева. Това съставлява 15 и 16% от цялния български износ.

А чумата по добитъка е локализирана само на няколко мста и взетитъ напоследък мрки сж от естество околнелите и бърже да я пръкратят. Така, въ Варненския окръг има чума само въ едно село, въ Бургаския окръг е ограничена само въ 15 села, а въ Гюмюрджинския окръг не е констатирана нито въ едно село. Вън от това, от заразенит райони не само не се изнася нищо вън от България, но и не се пропускат животни и произведения въ здравит околии.

Правителството, за да защити жизненит интереси на нашит производители и търговци, е направил енергични постъпки пръд Австро-Унгария, Турция, Сърбия и Румъния за отмяне на запрещения. То разчита, че въ скоро връме ще бъде удовлетворено.

Годишни дружествени събрания.

— Анон. Акц. Д-во „Труд“ — Русе ще държи годишното си общо събрание на 28 февруари т. г. и при отлагане на 14 март т. г.

— Софийска Банка — София ще държи VIII общо годишно събрание на 27 февруари и при отлагане на 6 март т. г. Депозирането на акциитъ трае до 19 т. м. за провинцията и до 24 т. м. за София.

— Банка „Изток“ — Карнобатъ покана господа акционеритъ си да присъствуват на общото годишно редовно събрание, което ще стане на 2-ий март т. г. въ 9 часа пръди обяд въ помещението на Банката, въ случай че не се състои тогаз се отлага за 9-ий с. м.

Д-во „Модерна Тухла“ — Русе.

Керамико-вароплъщното акционерно д-во „Модерна Тухла“ въ Русе за фабрикуване вароплъщни тухли и др. артикули от керамико-вароплъщно естество, за основаване на което писахме пръди 2—3 броя, че има основен капитал от 250,000 лв. разпръдени на 2500 безимени акци от по 100 лв. номинални и съ срокъ на съществуване 20 години. Подписката за акциитъ става от 1 до 21 т. м. при г. г. Д. Руменчев и Сим. Ив. Поповъ въ Русе. При подписването се внася 30% от капитала, до 1 май 1914 г. още 30%, а по ршение на управ. съветъ и останалата част. Д-вото се ползува съ привилегия по закона за насърчение на мстната индустрия.

Облагане съ акциз консервиранитъ зеленчуци.

Въ Министерството на финанситъ има съвдения, че някои търговци съ внасили пръз митницитъ, зеленчуци въ саламура, въ херметически затворени тегленни кутии и, въ пръки чл. 1, пунктъ 14 отъ закона за акцизитъ и пр. тѣ не били обложени съ акцизъ.

Горното като съобщава на митницитъ М-ството нарежда, таквото зеленчуци да се облагатъ съ акцизъ по чл. 1 п. 14 отъ закона за акцизитъ и пр. и ги считатъ като хранителни консерви. За пропускатъ зеленчукъ въ саламура, ако не е събранъ по него акцизъ, веднага по установления редъ да се досъбере и внесе на приходъ, въ касата на Митницата.

Нова индустриална линия.

Построен е индустриален клонъ на ж. п. линия до склада на Илия А. Малиновъ въ Сарамбей и дирекцията на желъзницитъ е разпоредила вече до всички ж. п. станции и влагалница на стокитъ да допълнятъ специалната тарифа за частнитъ ж. п. индустриални клонове съ новитъ данни за тоя клонъ.

Пръвоза на лозовитъ пръчки.

Пръд видъ на това, че сега е сезона за пръвозъ на лозови пръчки и за да се даде възможност на населението да си ги извази на връме, както и да избягнатъ рекламациитъ отъ страна на получателитъ изпращачитъ, дирекцията на желъзницитъ е разпоредила до дъто трае този сезонъ станциитъ и влагалницата, които товарятъ лозови пръчки за вътръшността на Царство да съставляватъ отдалени отъ митнически и вагони само за лозови пръчки, които на никакви условия не трябва да се откачватъ по станциитъ, а ще продължаватъ безъ друго за мстоназначението си, като сѣ тѣхъ че ма-

нипулиратъ само ония станции и влагалница, които иматъ да натоварятъ или разтоварятъ лозови пръчки.

Ако стане пужда такъв омнибусъ да се откачва отъ влаковете, то ще се разтоварватъ веднага праткитъ, а да може вагона да продължи съ слъдующия товаренъ или смесенъ влак; въ никакъвъ случай обаче не трябва да се задържа за слъдния денъ.

Тамъ гдѣто не ще има лозови пръчки за цял вагонъ, ще ги товарятъ въ другитъ омнибусни вагони, които ще се третиратъ като омнибуси съ лозови пръчки и ще се прикачватъ на първия отходящъ товаренъ или смесенъ влакъ.

Тегления на класната лотария.

При тегленията на VI класъ, XIV лотария, станали въ салона на „Славянската Бесѣда“ въ София, на 13 февруари 1914 г., при надзора на Нотариуса и комисия отъ Софийската община, сж изтегли 2000 печалби, отъ които безъ наша отговорностъ, съобщаваме само слъдующитъ:

Печалба 50000 лева на № 31574, 15000 лева на № 32300, 5000 лева на № № 3553 и 41518, 3000 лева на № № 3805, 7572, 19475, 20655 и 47872, 2000 лева на № № 5020, 13209, 22834, 23203, 34273, 35514, 36992, 39516, 39531, 49533 и още много други по лева 1000, 500 и по-долу. Тиражитъ продължаватъ до 7 март т. година.

Провърка на горното може да се направи пръзъ официалнитъ тиражни листа, каквито всеки колекторъ изпраща при поискване.

ЗЪРНЕНИ ХРАНИ.

Бургаско тържище.

Бургасъ, 15 февруари 1914 год.

Днесъ имаше изложени на тържището 73 вагона и 4 тона.

Зимница. Спадане 10 ст. Продадени 58 вагона по слъднитъ цѣни: 1850 лв. за 55 $\frac{1}{2}$ либри отъ гара Любимецъ, 1880 лв. за 56 $\frac{1}{4}$ либри отъ гара Т. Пазарджикъ, 1910 лв. за 58 $\frac{1}{2}$ либри отъ гара Ямболъ, 1930 лв. за 60 $\frac{1}{4}$ либри отъ гара Айтошъ, до 1980 лв. за 61 $\frac{1}{2}$ либри отъ гара Страджа.

Жито: Безъ измѣнение. Продадени 12 вагона и 4 тона по 1965 лв. за 57 $\frac{1}{2}$ либри отъ гара Н. Загора, 1980 лв. за 59 $\frac{1}{2}$ либри отъ гара Пазарджикъ, 2065 лв. за 61 либри отъ гара Н. Загора, до 2130 лв. за 62 $\frac{1}{4}$ либри отъ гара Пазарджикъ.

Ржъ: Продадени 2 вагона по 1415 лв. отъ гара Н. Загора. Ечемикъ: Безъ измѣнение. Продадени 2 вагона по 1410 лв. отъ гара Любимецъ до 1440 лв. отъ гара Ст. Загора.

Царевица. Сжко безъ измѣнение на този артикулъ. Продадени 4 вагона по 1150 лв. гара Раднево, 1230 лв. отъ гара Ямболъ, 1250 лв. отъ гара Раднево до 1350 лв. отъ гара Чирпанъ.

КОЛОНИАЛНИ СТОКИ.

Бургасъ, 15 февруари 1914 год.

Бургаска дневна пияца.

Цѣни въ брой
Захаръ каси > 50 к. др. б. 46:60
" > 25 к. — б. 23:30
" келле 0:90
" ситно брашно —
" пѣсокъ руски 0:88
" софийски —
Триестъ. 7 февр. Настроение спокойно. Песокъ за 100 кгр. 26 $\frac{1}{2}$ крони.
Хамбургъ. 8 февруари. Настроение спокойно. Захаръ за февруари 9 мар. 35 пф., за мартъ 9 м. 35 пф. за май 9 м. 50 пф., за августъ 9 м. 72 $\frac{1}{2}$ пф.

БУРГАСКО ОКРЪЖНО ФИНАНСОВО УПРАВЛЕНИЕ.

Обявление № 1503.

гр. Бургасъ, 11 февруарий 1914 г.

Понеже произведения на 3-й фебрари т. г. търгъ за отдаване подъ наемъ на Морското риболовно право въ Бургаския окръгъ не се утвърди отъ Господина Министра на Земледелието и Държавнитъ имоти, поради ниска цѣна, то се извъства на интересующитъ се, че на 27 того въ 3 часа слъдъ обядъ въ помещението на финансовото управление ще се произведе четвърти пътъ търгъ съ съкратенъ срокъ и съ тайна конкуренция за отдаване на наемателъ събирането на риболовното право 20 $\frac{1}{2}$ върху рибата и пр. уловена въ морето въ района на Бургаския окръгъ, по цялото протежение на границата съ Варненския окръгъ, до границата на Царството съ Турция, тъй както това е указано въ поемнитъ условия, за връме отъ 1-ий Мартъ т. год. до 31 Декември 1918 г. Новооткрититъ пръзъ наемния периодъ таяни ще плащатъ мериню прово на наемателя.

Приблизителната стойностъ на пръдприятието възлиза на 400,000 лв. За правоучастие въ търга се изисква отъ конкурентитъ да пръдставятъ на тържната комисия залогъ 20,000 лева въ банково удостоверение и документи по чл. чл. 11—14 отъ закона за общественитъ пръдприятия.

Тържната комисия ще приема пръдложения по настоящия търгъ до горъказания денъ и часъ. Пръдложенията, които биха се изпратили на право въ управлението ми, съгласно втората алинея на чл. 30 отъ закона за общественитъ пръдприятия, ще се взематъ подъ внимание само ако сж пристигнали до 3 часа слъдъ обядъ на 27 того.

Поемнитъ условия по търга могатъ да се видятъ въ финансовото управление всеки присъствителъ денъ и часъ.

За Окр. Финансовъ Началникъ: Ж. Поповъ.

Лондонъ. 7 февр. Настроението на пазара е спокойно. Германска захаръ „Granulated“ готова за отправка, fob Хамбургъ 11 шил. 3 пен.
Одеса с. д. Положенето на пазара е безъ измѣнение.

Кафе Рио I 3:12
" II 3:—
" III 2:90
" Лаве I 2:85
" Лаве II 2:80
" III 2:65
" Роле I 3:15
" II 3:00
Чай I 7:—
Чай II 6:—
Чай III 5:50—6:—

Шоколадъ „Cailler“ К-о 6:20
" Beuzborg кутия 6:80
" Martram К-о 6:40
" Kohler К. 6:20

Бисквити „Cosle“ $\frac{1}{2}$ пакетъ К-о 2:55
" насипвани въкутии 2:40
Спиртъ руски улидовка литра 2:55
Бахаръ 1:40

Анасонъ новъ I стока акъзка 0:80
Пиперъ червенъ I 1:45
" II —

Пиперъ черъ 1:90
Кимонъ I новъ 1:20
Леблебни Елеми I 0:65

Лимонъ тозу кристалъ 4:20
" обикновенъ 3:90
Свѣщи Gouda 4 к. VI каса 6:40
" 10 кгр. 16:—

Нишадъръ буци 1:50
Нишадъръ калъни Salamae к-о 1:40
Сола бикарб екстра к-о 46 в. 11:50
Сола за пране 100 кгр. вар. 15:—

Сиръ камъкъ к-о 0:75
Рафия I (лика) к-о 0:83
Рафия II к-о 0:80

Оризъ Ризонъ I торба 57:—
" Женов. I к-о 53:—
" Фиуме блъзъ едръ топч. 44:—
" желтъ к-о 43 44
" Триестъ № 602 к-о 484:—
" англ. Rangoun тор. № 3.39:—

Пловдивски I к. 1:50
Таманъ I exstra 1:30
" II ред. к-о 50 к-о 1:30

Сардели „Sultanines“ 57:—
" Floréal см. 56:—
" 52:—
" Норвежки „Succes“ $\frac{1}{2}$ 76:—
" „Mira“ $\frac{1}{2}$ 40:—
" „ $\frac{1}{2}$ 45:—
" „Vedding“ $\frac{1}{2}$ 78:—

Сардели „Херинги Филети“ кутии 3-ко кутинъ 9:50
Сардели съ томати „Susanne“ 45:—
" „Ламотъ“ —

Циментъ Беочинъ к-о 150 кгр. 13:—
Бълг. циментъ „Левъ“ 100 кр. л 20
Масло дърв. Roual айвал к-о 2:—
" F-Vierge 1:95
" Yierge 1:90
" Supérieur 1:80
" E Fine 1:75
" Extra 1:70

сусамено I 1:38
сусамено II 1:33
сусамено I 1:38
сусамено II 1:38
слънчегледово 1:25
" памучно американско 1:48
Масло „Прованско“ I 2:05
Маслини Specialité 1:00—0:95

Supérieur 0:85
Extra-Extra 0:80
Extra 0:78
Prima 0:75
Гръц. „Volos“ 1:—

Хайверъ пробойна I 1:90
" Грческа 2:60
" астрахански далаци 2:45
" кетовъ 4:50
" Цука —

Сазанъ далаци 2:55
Локумъ „обикновени“ 1:08
" 1:05
" 1:05
" 1:05
" челикъ к. 5 об. —

Лимони турски каса 13:50
Поргокали Тарабулузъ 14:50
" Яфа“ 14:50

Лимони Италиански 300 бр. 17:—
Мандарини връзка I 14:20
" Тунизка сто кгр. 14:20
" Анхалска 13:50
" Атанаскойска 14:50
" Ситна (бита) 9:50

Зачка гол. варели к-о 0:14

КАМЕНИ ВЪГЛИЩА.

Бургасъ, 15 февруари 1914 г.

Англ. кам. въгл. „Нюкастелъ“ за фабрики 48 л.
Антрацитъ Руски безъ торби тона 65 л.
Английски кам. въглища „Кардифъ“ наредъ тона 62 л.
Сжщитъ безъ прахъ буци 60 л.
Антрацитъ англ. въ торби 80 л.
Коксъ англ. метелор. 80 л.
" за отопление 70 л.
Турски сжглища 45 л.
Чугунъ английски 140 л.
Марсилски керемиди хилядата 200 л.
Италиански керемиди 140 л.

КАМБИО.

Българска Народна Банка.

(Бургаски клонъ).

Бургасъ, 15 февруари 1914 год

Камбио на видяване (чекозе).

Купува	Продава
Анверсъ	108:50
Берлинъ	134:45
Вена	109:10
Лондонъ	27:48
Парижъ	109:00
С.Петербургъ	289:65
Цариградъ	24:88
Италия	108:55
Швейцария	108:90

БАНКА „ИЗТОКЪ“ — КАРНОБАТЪ.

Покана.

Въз основа на чл. 184 отъ Търговския законъ и чл. 9 отъ устава на Банката, поканватъ се г-да акционеритъ на Банка „Изтокъ“ — Карнобатъ, да присъствуватъ на общото годишно събрание, което ще стане на 2 Мартъ н. г. въ 9 часа пръди обядъ въ помещението на Банката при слъдния

ДНЕВЕНЪ РЕДЪ:

- 1) Докладъ на Управителния и Провърителния Съветъ;
- 2) Удобрѣние на годишния балансъ, смѣтката „печалби и загуби“ и освобождаване отъ отговорностъ Управителния или Провърителния съветъ;
- 3) Избиране петима членове за Управителенъ съветъ;
- 4) Избиране трима членове за Провърителенъ съветъ и двама за тѣхни замѣстници;
- 5) Увеличение на запасния фондъ на Банката отъ 10% на 20%; и
- 6) Гласуване кредитъ за бюджетни разходи за 1914 г. за право участие въ събрането, съгласно чл. 10 отъ устава на Банката, депозирането на акциитъ, като се продължава депозирането на акциитъ до 8-ий сжщия мѣсецъ 6 часа вечерта. Това събрание ще се счита за законно, ако и да бъде по-малко капиталъ пръдставенъ.

Ако на 2-ий Мартъ събранието не се състои по непръдставене повече отъ половината капиталъ, отлага се за 9-ий сжщия мѣсецъ, въ 9 часа пръди обядъ, като се продължава депозирането на акциитъ до 8-ий сжщия мѣсецъ 6 часа вечерта. Това събрание ще се счита за законно, ако и да бъде по-малко капиталъ пръдставенъ.

Ст. Бакърджиевъ.
Байчо Косевъ.
Момчилъ Хардаловъ.
Ю. Р. Водевъ.
Сава Косевъ.

Управителенъ съветъ:

Балансъ

на Банка „Изтокъ“, акционерно дружество — Карнобатъ.

Сключенъ на 31/XII 913 год.

Активъ		Пасивъ	
КАСА	2541 78	КАПИТАЛЪ	300000
Заеми сръщу поръчителство	5335	Запасенъ фондъ	6504 45
Невнесенъ капиталъ	140000	Срочни влогове	27715
Сконтирани полици	263921 70	Текущи лих. см/ки	52282 40
Движими и недвижими имоти	1305	Текущи безл. см/ки	3574 83
Полици за събиране	24590 98	Депозити на гаранции	28000
Депозирани гаранции	29000	Седанти	24590 98
		Неизл. дивид. за 1911, 1912 година	4218 56
		Тантиеми за 1912 г.	1696
		Дивиденди за 1913 г.	14190
		Тантиеми за 1913 г.	2000
		Лихви и комисиона за 1914 год.	922 25
	465694 47		465694 47

Смѣтка

Печалби		Загуби	
За лих. на Сконт. п/ци просроч. до 31/XII 912	5012 80	Отъ лих. на сконтир. полици	35516 90
За лих. на Сконт. п/ци при Б. Н. Б.	3625 15	Отъ лих. на заеми с/у порачит.	877 90
За лих. отнесени за 914 г	922 25	Отъ комисиона и порто	1671 90
„ погашение на Инвен. прѣдмети	170 —	„ разни	380 35
За лих. на сроч. влогове и т. лих. см/ки	4099 75	„ ажно	41 25
За бюдж. разх.			
Съдърж. на служ. 3799			
Канц. наемъ и др. 830 25	4629 25		
За комисиони и порто и др.	29 10		
Чиста печалба	—		
за запасенъ фондъ	2000 —		
„ Тантиеми	2000 —		
за данъкъ на Д. Съкров.	1810 —		
за Дивидънтъ	14190 —		
	38488 30		38488 30

Българско Търговско Параходно Д-во

Société Commerciale Bulgare de Navigation à Vapeur.

РАЗПИСАНИЕ

Въ сила отъ 10 февруари 1914 година
до второ нареждане.

ITINÉRAIRE

En vigueur à partir du 10 Février 1914 jusqu'à
nouvel ordre.

Линия крайбръжна.

Ligne de Cabotage.

Варна — Бургасъ — Varna — Bourgas

а) Обиколна — Circulaire.

б) Пръка — Direct.

Пристанища Ports	Дни — Jours	Пристига Arrivée	Тръгва Départ
Варна — Varna Месемврия — Messemvrie Анхияло — Anthialo Сизополъ — Sisopoli Бургасъ — Bourgas	Вторникъ и Четвъртъкъ Marbi et Jeudi	5 ч. с. matin 12 1/2 в. soir 2 " " 3 1/2 " "	5 ч. в. soir

Пристанища Ports	Дни — Jours	Пристига Arrivée	Тръгва Départ
Варна — Varna Бургасъ — Bourgas	Петъкъ — Vendredi Събота — Samedi	7 ч. с. matin	10 ч. в. soir

Бургасъ-Василико — Bourgas-Vassiliko et retour

Пристанища Ports	Дни — Jours	Пристига Arrivée	Тръгва Départ
Бургасъ — Bourgas Василико — Vassiliko Бургасъ — Bourgas	Петъкъ — Vendredi " " " "	12 ч. с. matin 3 " в. soir 6 " в. soir	9 ч. с. matin 3 " в. soir

Варна-Бургасъ-Цариградъ и обратно — Varna-Bourgas-Constantinople et retour

Пристанища Ports	Дни — Jours	Пристига Arrivée	Тръгва Départ
Варна — Varna Бургасъ — Bourgas Цариградъ — Constantinople Варна — Varna	Петъкъ — Vendredi Събота — Samedi Недѣля — Dimanche Вторникъ — Mardi Срѣда — Mercredi	6 ч. с. matin 8 " " " " " " " " " " "	10 ч. в. soir 4 " " " 4 ч. в. soir

Бургасъ — Варна — Bourgas — Varna

а) Обиколно — Circulaire

б) Пръка — Direct.

Пристанища Ports	Дни — Jours	Пристига Arrivée	Тръгва Départ
Бургасъ — Bourgas Сизополъ — Sisopol Анхияло — Anchialo Месемврия — Messemvri Варна — Varna	Недѣля и Срѣда Dimanche et Mercredi	6 ч. в. soir	9 ч. с. matin 10 " " 12 " " 1 1/2 в. soir

Пристанища Ports	Дни — Jours	Пристига Arrivée	Тръгва Départ
Бургасъ — Bourgas Варна — Varna	Петъкъ — Vendredi Събота — Samedi	7 ч. с. matin	11 ч. в. soir

Освѣтъ това всѣкой Понеделникъ въ 5 ч. в. заминаватъ отъ Варна за Цариградъ и обратно отъ Цариградъ за Варна прѣзъ Бургасъ всѣки Четвъртъкъ параходитъ отъ Пирейскитъ линии.

Outre cela chaque Lundi à 5 h. soir partent de Varna pour Constantinople et retour de Constantinople pour Varna via Bourgas chaque Jeudi les bateaux des lignes du Pirée.

Линия Деде-агачъ — Пирейска — Ligne Dede-Agatch — Pirée.

Услужвана всѣки двѣ седмици съ s/s Борисъ или България. Тръгване отъ Варна въ 2-я и 4-я Понеделъ. на мѣсеца.

Desservie Bi-mensuel par s/s Boris ou Bulgaria. Depart de Varna chaque 2-e et 4-me Lundi du mois.

Пристанища — Ports	Дни — Jour	Пристига — Arrivée	Тръгва — Départ
Варна — Varna Цариградъ — Constantinople Дарданели — Dardanelles Деде-Агачъ — Dede-Agatch Порто Лагосъ — Porto-Lagos Пирея — Pirée Чешме — Tcheshmé Хиосъ — Chio Смирна — Smyrne Митилинъ — Mételin Дарданели — Dardanelles Цариградъ — Constantinople Бургасъ — Bourgas Варна — Varna	Понеделникъ — Lundi Вторникъ — Mardi Срѣда — Mercredi Четвъртъкъ — Jeudi Петъкъ — Vendredi Събота — Samedi Недѣля — Dimanche Понеделникъ — Lundi Вторникъ — Mardi Срѣда — Mercredi Четвъртъкъ — Jeudi Петъкъ — Vendredi Събота — Samedi	Сутринъ — Matin Вечеръ — Soir Сутринъ — Matin " " " " Вечеръ — Soir Вечеръ — Soir Сутринъ — Matin Сутринъ — Matin Вечеръ — Soir Сутринъ — Matin " "	5 ч. вечеръ — soir 5 " " " 7 " сутр. — matin 8 " вечеръ — soir 9 " сутр. — matin 5 " вечеръ — soir 8 " сутр. — matin 12 " обѣдъ — midi 5 " вечеръ — soir 4 " сутр. — matin 5 " вечеръ — soir 5 " сутр. — matin 5 " вечеръ — soir 10 " вечеръ — soir

Забѣлѣжка. Въ Чешме и Хиосъ отива факултативно.

Remarque: Bateau touche Tcheshmé et Chio facultatif.

Линия Солунъ — Пирейска — Ligne Salonique — Pirée.

Услужвана всѣки двѣ седмици съ s/s Борисъ или България. Тръгване отъ Варна въ 1-я и 3-я Понеделъ. на мѣсеца.

Desservie Bi-mensuel par s/s Boris ou Bulgaria. Depart de Varna chaque 1-er et 3-me Lundi du mois.

Пристанища — Ports	Дни — Jours	Пристига — Arrivée	Тръгва — Départ
Варна — Varna Цариградъ — Constantinople Дарданели — Dardanelles Кавала — Cavalla Солунъ — Salonique Пирея — Pirée Чешме — Tcheshmé Хиосъ — Chio Смирна — Smyrne Митилинъ — Mételin Дарданели — Dardanelles Цариградъ — Constantinople Бургасъ — Bourgas Варна — Varna	Понеделникъ — Lundi Вторникъ — Mardi Срѣда — Mercredi Четвъртъкъ — Jeudi Петъкъ — Vendredi Събота — Samedi Недѣля — Dimanche Понеделникъ — Lundi Вторникъ — Mardi Срѣда — Mercredi Четвъртъкъ — Jeudi Петъкъ — Vendredi Събота — Samedi	Сутренъ — Matin Вечеръ — Soir Сутренъ — Matin " " Сутренъ — Matin " " Вечеръ — Soir Вечеръ — Soir Сутренъ — Matin Сутренъ — Matin Вечеръ — Soir Сутренъ — Matin " "	5 ч. вечеръ — soir 5 " " " 7 " сутр. — matin 8 " вечеръ — soir 6 " сутр. — matin 5 " вечеръ — soir 8 " сутр. — matin 12 " обѣдъ — midi 5 " вечеръ — soir 4 " сутр. — matin 5 " вечеръ — soir 5 " сутр. — matin 5 " вечеръ — soir 10 " вечеръ — soir

Забѣлѣжка: Въ Чешме и Хиосъ отива факултативно.

Remarque: Bateau touche Tcheshmé et Chio facultatif.

Александрийска-Сирийска — Alexandrie-cote de Syrie.

Услужвана мѣсечно съ s/s Царъ-Фердинандъ — Desservie mensuel par s/s Tzar-Ferdinand.

ТРЪГВАНЕ ОТЪ ВАРНА НА: 6 февруари, 6 Мартъ, 3 Априлъ, 1 и 29 Май, 26 Юни, 24 Юли, 21 Августъ, 18 Септември, 16 Октомври, 13 Ноември, 11 Декември.
DÉPART DE VARNA LE: 6 Février, 6 Mars, 3 Avril, 1 et 20 Mai, 26 Juin, 24 Juillet, 21 Août, 18 Septembre, 16 Octobre, 11 Décembre.

Пристанища Ports	Дни — Jours	Пристига Arrivée	Тръгва — Départ
Варна — Varna Цариградъ — Constantinople Дарданели — Dardanelles Митилинъ — Mételin Смирна — Smyrne Родосъ — Rhodes Александрия — Alexandrie Портъ-Саидъ — Port-Saïde Яфа — Jaffa Бейрутъ — Beyrouth Смирна — Smyrne Дарданели — Dardanelles Цариградъ — Constantinople Бургасъ — Bourgas Варна — Varna	Четвъртъкъ — Jeudi Петъкъ — Vendredi Събота — Samedi Недѣля — Dimanche Понеделникъ — Lundi Вторникъ — Mardi Четвъртъкъ — Jeudi Недѣля — Dimanche Понеделникъ — Lundi Вторникъ — Mardi Срѣда — Mercredi Събота — Samedi Недѣля — Dimanche Понеделникъ — Lundi Вторникъ — Mardi Четвъртъкъ — Jeudi	Сутренъ — Matin Сутренъ — Matin Вечеръ — Soir Сутренъ — Matin Вечеръ — Soir Сутренъ — Matin Сутренъ — Matin Сутренъ — Matin " " " " " " " " " " " " " " " "	4 ч. вечеръ — soir 4 " " " 8 " сутр. — matin 5 " вечеръ — soir 4 " " " 10 " " " 2 " " " 3 " " " 6 " " " 4 " " " 5 " " " 4 " " " 5 " " " 11 " " "

Деде-Агачъ-Александрийска-Сирийска — Dede-Agatch-Alexandrie-cote de Syrie.

Услужвана факултативно мѣсечно съ s/s Варна. — Service facultatif mensuel par ss Varna.

Тръгване отъ Варна 14 дни слѣдъ заминаванетоъ на s/s „Царъ Фердинандъ“.

Départ de Varna 14 jours après depart de s/s „Tzar Ferdinand.“

Бургасъ, Варна, Цариградъ, Дарданели, Деде-Агачъ, Порто-Лагосъ, (факултативно Кавала, Солунъ), Александрия, Портъ-Саидъ, Яфа, Бейрутъ, Дарданели, Цариградъ.
Bourgas, Varna, Constantinople, Dardanelles, Dede-Agatch, Porto-Lagos. (facultatif Cavalla et Salonique).
Alexandrie, Port-Saïd, Jaffa, Beyrouth, Dardanelles, Constantinople, Bourgas.

Забѣлѣжка: Буквитъ с означаватъ сутринъ, а в вечеръ (слѣдъ 12 часа обѣдъ до полунощ се смѣта вечеръ).

Remarque: Les lettres m designent matin, et s soir (à partir de midi jusqu'à minuit on comprend soir).

Безъ отговорностъ въ случай на неизпълнение по каквито и да е причини:
Sans responsabilité en cas de modification.

Линия Варна-Балчикъ и обратно — Ligne Varna-Baltchik et retour.

Пристанища — Ports	Дни — Jours	Пристига — Arrivée	Тръгва — Départ
Варна — Varna Балчикъ — Baltchik Варна — Varna	Понед. и Четвъртъкъ Lundi et Jeudi " " " "	10 1/2 ч. с. matin 2 ч. вечеръ soir	8 1/2 ч. сутринъ matin 12 ч. обѣдъ midi

ДИРЕКЦИЯТА — LA DIRECTION.